

## むかしの渡具知

### 吉浜 亀 (1891・M24) 字渡具知 (03 : 33)

くぬ渡具知ぬや一、字や潟原なかい、三十家庭  
え成功しめんしえーたんでいしが居たんでいしが。  
何百年がなとーら一、何十年がなとーら一、いえ  
ーりん印有たがや一んちそーしが、うれ一分からん  
しが。

三十家庭在たんでいる中から、くぬ村ぬ根屋ん  
でいしえー、いっぺーぬ優秀ぬ所なかい初まい  
から作らっていしちやくとう、潟原んかい在いんか  
らど一。

其処んかいや根所、根屋んでいしえー上してい  
ちりっばちゆくちゆくさの  
来っ立派んに造たんでい。造たくとううぬ山およ  
一、うり屋敷求みたる風水まとうみらっとうる所  
おや一三日月ぬ形やんでい。丁度三日月ぬ形ぬ風水  
やんでい後え。前や広がてい後え三日月なかい包  
まっとうるば一。

あんさくとう、西御嶽、東御嶽んでいち渡具知  
ぬ村や有名なあんでいしや、東御嶽、西御嶽、村  
ぬ根屋とう三方ぬ腰当しみてい、渡具知ぬ村ぬぐと  
ーる威勢ぬある栄い取いる字あ無んでい、  
昔話ぬ。伝え話ぬ私達んかい譲ていちやるば  
一。

あんさくとう、な一潟原なかいや何十年が居た  
ら一分からんしがて一。丁度三間、シマぬ長横ぬ流  
りてい来るむのー三間びかーぬ川ぐわーなと一  
たんでい。今、渡具知ぬ村、潟原お。

また、南ぬ土地ん山、此処、渡具知ん土地ん山、  
あんさくとう、潮ぬ満っちん、引っちん膝から上  
いふいぬぶしちやちる  
少ぐわーる上ていしーね一、下サナジぐわーる浸  
がてい渡い越やすたんでい。あんさ、潮ぬ満っちん  
ど一、うっさるやたんでいしが。

### 【共通語訳】

この渡具知の始まりは、潟原にあった三十世帯で成  
り立ち、栄えた部落であったそうだ。その記録は多分  
あると思うが、何百年になるのか、何十年になるのか、  
はつきりしたことは分からない。

渡具知の根屋というのは、その潟原に三十世帯あつ  
た頃から、すでに良い場所にあった

潟原から移ったところの風水は、三日月の形だとい  
うよ。集落の前方は広がって、後ろは三日月に包まれ  
たような形になっているわけさ。集落を移してからも、  
根屋は上の方に立派に造ったそうだ。

それから、渡具知には東御嶽と西御嶽という有名な  
御嶽があるでしょう。その二つの御嶽と村の根屋の三  
か所が後ろ盾になって護られている渡具知のような、  
活力があって栄えている字はないという、昔からの話  
だ。そういう話が私らに受け継がれているわけだ。

その前の潟原には何十年いたのか分からないがね。  
渡具知集落が潟原にある時にね。丁度、潟原の集落に  
沿うようにして、三間(一間は約1.82m)ほどの川が  
できていたそうだ。

集落は小高いところにあり、また南の方も山なので、  
潮の干満にも膝上少しぐらいまでしか海水は上がっ  
てこなかった。なので、渡る時にも禪が濡れるくら  
いの深さを行き来していた。満潮時にもそれぐらいの  
深さだったというんだがね。

あた とうぐち みなとう ちゆく とう  
くぬ 新 しい渡 具知 ぬ 港 ん 造 た しん、くぬ 渡  
ぐち さんじゆーちねーいー あ うん  
具知 ぬ 三 十 家 庭 上 ん かい 上 が て い 行 ち から、た  
た た た 世 代 ぬ 流 り て い ち ゆー し ん で、ま た 山 荒  
ら し ん 出 じ て ー ん て ー。上 部 ぬ 山 荒 ら し え 人 ぬ 多 く  
ない し ん で、山 切 つ ち 開 き た く とう 水 え や ま 納 て  
い、川 な た ん で い。

あん し さー に し ち や くと う、くぬ 村 ぬ 根 屋 ん で い し  
えー、是 非 何 処 ぬ かい ん 引 つ 越 ち えー なら ん。くぬ  
さん じ ゆー ち ねー ち ねー な な じ ゆー ち ねー く じ ゆー ち ねー  
三 十 家 庭、家 庭 から 七 十 家 庭 ない ん、九 十 家 庭 な  
い、百 家 庭 余 い な た ん で い し えー く ぬ 世 まで い ぬ ー。

あん し ぬ 其 処、栄 い そ ー る 渡 具 知 部 落 や くと う やー、  
じ ぶ い ぶ ら く う ん さ け とう む とう  
是 非 あ ぬ 部 落 ぬ かい 行 ち 栄 え 取 っ て い、ま た 元 ぬ  
か た ち ち ゆ く とう し とう  
形 造 ら ん あ れー なら ん で い ち。くぬ 年 取 っ とー  
ち ゆ ち やー わ か む ん ち やー や し ち ねー  
る 人 達 が ん、ま た 若 い 者 達 が 屋 敷 ぬ 無 ん ぬ ー  
ん、是 非 彼 奴 じ 辛 抱 し さん あ れー、くぬ 世 や 造 ら  
じ ぶ い あ ま し ん ぼ う ゆー ち ゆ く  
ら ん さ に ん ち ぬ 計 れー 持 っ ち、区 長 さ ぬ ん 自 分 達 ぬ  
は か む く ち ょ う とう ー なー  
なー あ ん し ぬ、一 日 ん 早 く 彼 奴 ぬ かい 渡 い ん で い  
い ち に ち ぶ えー あ ま わ た  
る 事 さー やー さー やー し、そ ー る ばー や し が てー。  
く とう

う り から ま た、此 処 あ 昔 ぬ ア シ ビ ナ ー や た ん で い  
く ま む か し  
さ。ま た、此 処 あ 湯 原 ぬ かい 在 い ん う て い、くぬ  
にー とう くる めー ち ょー る う ん が た  
根 所 ぬ 前 ぬ で い し えー、ウ ン マ イー。丁 度 私 達  
か ら う ん ま ぬ ぬー くん れ ん とう くる  
あ 空 馬 乗 たい 何 さ い し ー 訓 練 し み ー る 所、ウ  
にー や ま え  
ン マ イー ぬ ち 根 屋 ぬ 前 ぬ かい。あ ん さ くと う、う り ん  
だー く ぬ 戦 世 な た くと う 荒 ら さ っ て い む る 無 ん な  
い く さ ゆー あ ねー  
とー ぐ とう よー、う み な さ っ た くと う、う り ん 残 念。  
ざ ん に ん

あ ん さ くと う、元 ぬ 形 出 じ や ち とう ら さん ぬ ー  
む とう か た ち ゅ ん  
ん ち 軍 ぬ かい、成 功 し っ とう ら ん し ん で い ち 御 願 ず  
ぐ ぬ せ い ごと う う に げー  
ん で い る ばー てー。あ ん す くと う、其 処 ぬ 第 一 や くと  
う ん ま でー い ち  
う ぐ ぬ 渡 具 知 ぬ しー 栄 い す ん で い し えー、な 一 是 非  
と う ぐ ち さ か じ ぶ い  
ふ ん し ぶ ん し ち か ら い  
風 水 え 風 水 ぬ ぐ とう ま とう み て い 力 入 っ て い かい  
ん あ れ なら ん む ん ち よ。

渡具知に港が造られたのも、湯原にあった三十世帯  
が上の方に移動してからだという。時が経つにつれ人  
の行き来も多くなり、山を荒らす者も出たんでしょう。  
山を切り開いたら、水もあふれて川もできた。

そのように渡具知集落は湯原から移ってきたが、こ  
の渡具知の根屋というのはどこへも移動させてはい  
けない。湯原で三十世帯から始まった渡具知部落が七  
十世帯になり、今では百世帯余りまで発展しているわ  
けだ。

そのように栄えてきた渡具知部落だからね。是非と  
も戦前のあの集落地に戻り、発展していけるように、  
元の風水に沿った集落の形を造らないといけないと  
思っている。年配の方々も、また若い人たちで屋敷の  
ない人たちも、元の集落地で頑張らないと、これから  
はやっていけないと考えている。区長さんも自分らも、  
一日も早く元の集落地に戻れるようにしようと、話を  
しているんだがね。

それからまた、根屋の前は昔のアシビナーだった。  
また、ウンマイー（馬場）は湯原にいる頃から根屋の  
前にあったそう。そこで裸馬に乗って訓練などをし  
た。しかし、そこももう戦争の時に壊されてなくなっ  
てしまったのが、残念である。

だから、元の形に戻してくれと、米軍に要望する  
というわけさ。だから、それが肝要なこと、渡具知が  
これから発展するためにも、是非ともかつての風水を  
手本にして、ムラづくりに力を注いでいかねばなら  
ないと考えているよ。